



Téléphone: 02 674 6900
Fax: 02 674 6901
Mail: bangkok@eda.admin.ch
Bangkok, 10.03.2020

Chères et chers compatriotes,

La propagation du COVID-19 est une préoccupation pour nous tous. Avec cette lettre, je voudrais vous informer des mesures que nous avons prises et vous indiquer des sources d'information utiles, tant pour la Thaïlande que pour la Suisse. Si la situation devait changer, nous reviendrons vers vous avec des informations actualisées.

L'Ambassade de Suisse est pleinement opérationnelle. Elle reçoit des invités et des clients pendant les heures normales de bureau. Pour la protection de tous, nous avons décidé de prendre la température de tous les visiteurs, du personnel et des résidents pénétrant dans l'enceinte de l'Ambassade. J'ai en outre restreint les déplacements du personnel et, en tant qu'équipe, nous réduisons notre présence aux grands événements publics.

La sécurité et le bien-être des citoyens suisses qui vivent ou qui sont en visite en Thaïlande sont sous la responsabilité des autorités thaïlandaises. Nous tenons à saluer la disposition de la Thaïlande à faire face aux défis de santé publique.

Nous avons appris que le **gouvernement thaïlandais met en place des mesures d'auto-quarantaine** pour certains visiteurs, selon leurs récents antécédents de voyage. Les pays ou territoires mentionnés sont la Chine continentale (y compris Macao et Hong Kong), la Corée du Sud, l'Italie et l'Iran. À ce stade, l'Ambassade n'a pas été en mesure de confirmer par écrit toutes les implications opérationnelles de ces mesures. Avant tout déplacement, l'Ambassade recommande vivement de consulter la page internet des autorités thaïlandaises et de la compagnie aérienne concernée. En outre, nous vous recommandons de contacter l'Ambassade ou le consulat du pays dans lequel vous vous rendez afin de vous renseigner sur toute mesure spéciale qui y serait en vigueur.

En Suisse, le Conseil fédéral a qualifié la situation actuelle de "situation particulière" au sens de la loi sur les épidémies. Il a interdit les événements de grande envergure impliquant plus de 1000 personnes, au moins jusqu'au 15 mars 2020. **Pour l'instant, il n'y a pas de restrictions de voyage pour entrer en Suisse.** De nombreux cantons, institutions publiques et privées ainsi que des entreprises privées en Suisse ont pris des mesures de précaution supplémentaires pour les visiteurs qui ont séjourné dans l'une des zones touchées. L'Ambassade est consciente que cette situation crée des incertitudes pour les voyageurs se rendant en Suisse et est en contact avec les autorités compétentes à Berne à cet égard.

35 North Wireless Road (Thanon Witthayu Nuea)
Lumphini, Pathum Wan
Bangkok 10330

G.P.O. Box 821, Bangkok 10501

Téléphone: +66 2 674 6900, Fax: +66 2 674 6901
bangkok@eda.admin.ch, www.eda.admin.ch/bangkok

Nous vous recommandons de suivre les informations et les recommandations des autorités thaïlandaises . Si vous avez l'intention de vous rendre en Suisse, consultez le site de l'Office fédéral de la santé publique. Permettez-moi de mentionner quelques sources d'information pertinentes à cet égard:

- autorités thaïlandaises : [Ministère de la santé publique, Département de la lutte contre les maladies](#)
- autorités suisses : - [Office fédéral de la santé publique, Suisse](#)
- [Organisation mondiale de la santé, OMS](#)
- [Association du transport aérien international, IATA](#)

Veillez également nous tenir au courant de tout changement de vos coordonnées, en nous informant via l'adresse électronique de l'Ambassade bangkok@eda.admin.ch. Si vous avez l'intention de voyager dans d'autres pays, nous vous recommandons de vous inscrire sur [Itineris](#) (Travel Admin App) afin de pouvoir être facilement contacté par l'Ambassade suisse compétente en cas de besoin.

Comme vous le savez certainement, en vertu de la loi sur les Suisses de l'étranger, chaque Suisse qui voyage ou travaille à l'étranger le fait sous sa propre responsabilité. Cela dit, l'équipe de l'Ambassade est bien entendu là pour vous soutenir. Nous suivons en permanence l'évolution de la situation et restons en contact avec toutes les autorités compétentes.

Je suis convaincue qu'avec prudence, soutien mutuel et solidarité, nous pouvons gérer les circonstances causées par le COVID-19 de manière réfléchie.

Avec mes meilleures salutations,

Helene Budliger Artieda
Ambassadrice